



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Département fédéral de l'intérieur DFI

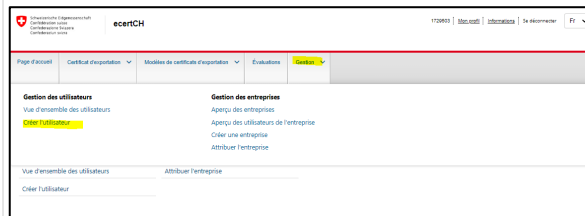
**Office fédéral de la sécurité alimentaire et des affaires  
vétérinaires OSAV**

Informatique et logistique

# Instructions pour la création des utilisateurs de l'organe d'exécution

eCert

L'enregistrement des utilisateurs principaux de l'entreprise est effectué par l'OSAV. L'utilisateur principal peut ensuite créer les autres utilisateurs nécessaires de l'organe d'exécution. Outre l'utilisateur principal, il est recommandé de créer au moins un autre utilisateur ayant au moins le rôle de « Gestion des utilisateurs », afin d'assurer la suppléance en cas d'absence.



The screenshot shows the 'Créer l'utilisateur' form. It includes fields for 'Prénoms', 'Nom', 'Civilité', 'Titre académique', 'Pas de sélection', 'E-mail', 'Numéro de téléphone 1', and 'Numéro de téléphone 2'. There is a dropdown menu for 'Autorité d'exécution' with 'Autorité Cert' selected. Below this, there is a section for 'Rôles' with several checkboxes: 'Certificateur', 'Collaborateur de l'autorité d'exécution', 'Lire les données des certificats d'exportation', 'Rechercher des certificats d'exportation', 'Évaluateur', 'Gestion des utilisateurs', and 'Créer et supprimer une entreprise'.

- Connectez-vous en tant qu'utilisateur principal sous [www.ecert.admin.ch](http://www.ecert.admin.ch) et naviguez dans les rubriques « Gestion » → « Créer utilisateur ».

- La boîte de dialogue « Créer l'utilisateur » s'affiche. Ici, il faut au moins indiquer l'adresse électronique du nouvel utilisateur. Les autres champs peuvent théoriquement être laissés vides, car l'utilisateur pourra les compléter lui-même plus tard dans son profil.
- Sous « Organe d'exécution », sélectionner l'organe d'exécution correspondant.
- Sous « Rôles », sélectionner au moins un rôle. Les autorisations attribuées aux différents rôles se trouvent dans le tableau ci-dessous.

Nom du rôle	Autorisations
Certificateur	Modifier, lire un certificat d'exportation et lui attribuer un statut
Collaborateur de l'autorité d'exécution	Modifier, lire un certificat d'exportation et lui attribuer un statut (sauf libération)
Lire les données des certificats d'exportation	Lire le certificat d'exportation
Rechercher des certificats d'exportation	Rechercher un certificat d'exportation
Évaluateur	Consulter les évaluations
Gestion des utilisateurs	Créer, modifier et supprimer un utilisateur
Créer et supprimer une entreprise	Gestion des utilisateurs

Créer l'utilisateur Quitter **Sauvegarder**

\* Champs obligatoires

Prénom	Autorité d'émission
<input type="text"/>	Ministère de l'Éducation
Nom	RÔLE*
<input type="text"/>	<input type="checkbox"/> Certifieur
Civilité	<input type="checkbox"/> Collaborateur de l'autorité d'émission
Pays de sélectio	<input type="checkbox"/> Lire les données des certificats d'exportation
<input type="text"/>	<input type="checkbox"/> Recharger des certificats d'exportation
E-mail *	<input type="checkbox"/> Évaluer
<input type="text"/>	<input type="checkbox"/> Gestion des utilisateurs
Numéro de téléphone 1	<input type="checkbox"/> Créer et supprimer une entreprise
<input type="text"/>	
Numéro de téléphone 2	
<input type="text"/>	

- Sauvegardez les indications. Après la sauvegarde de l'utilisateur, le nouvel utilisateur enregistré reçoit, à l'adresse électronique indiquée, le token (jeton) pour la première connexion à eCert. Le token est une clé d'identification générée par le système et composée de chiffres, de lettres et de signes. La clé d'identification doit être saisie lors de la première connexion. Le token est valable 48 heures après son émission.